

**Фонд 167 «Голенищев-Кутузов Илья Николаевич (1904–1969) – профессор,  
специалист по романской и славянской филологии и сравнительному  
литературоведению, поэт, переводчик»**

**Список печатных изданий**

1. Замѣтки къ Слову о полку Игоревѣ . – Белград : Институт имени Н.П. Кондакова . Вып.2. : / Вступ. слово от ред-ции . – Белград : Институт имени Н.П. Кондакова, 1941 . – УИИ, 60С.  
(мягк. пер.) .
2. Руска емиграција у српској култури XX века : Зборник радова / приредио М. Сибинович, М. Межински, А. Б. Арсеньев ; Главни и одговорни уредник М. Сибинович . – Београд : Филолошки факултет, Катедра за славистику и Центар за научни рад . Т.І : / Главни и одговорни уредник М. Сибинович . – Београд : Филолошки факултет, Катедра за славистику и Центар за научни рад, 1994 (ЧИП Штампа) . – VIII, 314 с.  
(мягк. пер.) .
3. Руска емиграција у српској култури XX века : Зборник радова / приредио М. Сибинович, М. Межински, А. Б. Арсеньев ; Главни и одговорни уредник М. Сибинович . – Београд : Филолошки факултет, Катедра за славистику и Центар за научни рад . Т.ІІ : / Главни и одговорни уредник М. Сибинович . – Београд : Филолошки факултет, Катедра за славистику и Центар за научни рад, 1994 . – VIII, 326 с.  
(мягк. пер.) .
4. Michele Illarionovic Kutusov : (Per il secondo centenario della sua nascita) . – Mosca : Edizioni in Lingue Estere, 1945 . – 48 с.  
На обл.: Kutusov  
(мягк. пер.) .
5. Поэты Далмации эпохи Возрождения XV -XVI веков : Пер. латинского, сербо-хорватского и итальянского / Составление И. Н. Голенищева-Кутузова ; Вступит. статья И. Н. Голенищева-Кутузова ; Примечания И. Н. Голенищева-Кутузова ; Пер. под ред. С. В. Шервинского . – М. : Гослитиздат, 1959 . – 271 с.  
(мягк. пер.) .
6. **De Luca, Ignio.** Rassegna della letteratura italiana in URSS : (Studi e raduzioni 1917 - 1975) / I. De Luca . – Firenze : Leo S. Olschki editore, 1980 . – 87-123  
Оттиск из Littere Italiane  
(мягк. пер.) .
7. **Гладков, Александр Константинович.** Из "Северной тетради" : 1949 - 1954 гг. / А. К. Гладков . – Б.м. : Б.и., б.г. – [46] с. : [2]л., портр.  
На правах рукописи . – Отпечатано множительным аппаратом  
(тв. пер.) .
8. **Голенищев-Кутузов, Илья Николаевич.** Il Rinascimento italiano e le letterature slave dei secoli XV e XVI / И. Н. Голенищев-Кутузов ; a cura di S. Graciotti, J. Kresalkova . – Milano : Vita e

Pensiero Universita Cattolica del Sacro Cuore . – (Scienze filologiche e letteratura) . Volume primo : / И. Н. Голенищев-Кутузов . – Milano : Vita e Pensiero Universita Cattolica del Sacro Cuore, 1973 . – 431 с. – (Scienze filologiche e letteratura ; 3/I)  
(мягк. пер.) .

9. **Голенищев-Кутузов, Илья Николаевич.** Il Rinascimento italiano e le letterature slave dei secoli XV e XVI / И. Н. Голенищев-Кутузов ; a cura di S. Graciotti, J. Kresalkova . – Milano : Vita e Pensiero Universita Cattolica del Sacro Cuore . – (Scienze filologiche e letteratura) . Volume secondo : / И. Н. Голенищев-Кутузов . – Milano : Vita e Pensiero Universita Cattolica del Sacro Cuore, 1973 . – VI, 286 с. – (Scienze filologiche e letteratura ; 3/II)  
(мягк. пер.) .

10. **Голенищев-Кутузов, Илья Николаевич.** Odrodzenie wloskie i literatury slowianskie wieku XV i XVI / И. Н. Голенищев-Кутузов ; przelozyli W. Śliwowska, R. Śliwowski ; slowo wstepne J. Krzyżanowski . – Warszawa : Panstwowy Instytut Wydawniczy, 1970 . – 536 с.  
(тв. пер.) .

11. **Голенищев-Кутузов, Илья Николаевич.** Ангелизација "Благе и племените Госпође" : (Из странаг прегледа) / И. Н. Голенищев-Кутузов . – Београд : Б.и., 1935 . – 9 с.  
(мягк. пер.) .

12. **Голенищев-Кутузов, Илья Николаевич.** Гуманизм у восточных славян (Украина и Белорусския) : Доклады советской делегации : V Международный съезд славистов (София, сентябрь 1963) / И. Н. Голенищев-Кутузов . – М. : Издательство Академии наук СССР, 1963 . – 92 с., [2]  
Примечания. С.76-89  
(мягк. пер.) .

13. **Голенищев-Кутузов, Илья Николаевич.** Из нове руске књижевности / И. Н. Голенищев-Кутузов . – Београд : Српска књижевна Задруга, 1937 . – 141 с., [2] . – (Савременик ; Бр.28. Коло 7. Кн.4)  
(тв. пер.) .

14. **Голенищев-Кутузов, Илья Николаевич.** Итальянское Возрождение и славянские литературы XV-XVI вв. : Автореферат диссертации на соискание ученой степени доктора филологических наук / И. Н. Голенищев-Кутузов, АН СССР. Ин-т русской лит-ры (Пушкинский Дом) . – М. : Б.и., 1960 . – 55 с.  
На правах рукописи  
(мягк. пер.) .

15. **Голенищев-Кутузов, Илья Николаевич.** Память : Стихи / И. Н. Голенищев-Кутузов ; Предисловие В. И. Иванова . – Париж : Парабола (П), 1935 (Imprimerie de Navarre) . – 84 с.  
(тв. пер.) .

16. **Голенищев-Кутузов, Илья Николаевич.** Ренессансные литературы Западной и Восточной Европы : (Сопоставительный обзор) / И. Н. Голенищев-Кутузов . – М. : Наука, 1967 . – 245-286 с.  
Отдельный оттиск из: Литература эпохи Возрождения и проблемы всемирной литературы// АН СССР. Ин-т мировой лит. им. А.М. Горького. - М.: Наука, 1967

(мягк. пер.) .

17. **Двойченко-Маркова, Ефросинья Михайловна.** "Русские" произведения Богдана Петричейку Хашдеу / Е. М. Двойченко-Маркова . – М. : Наука, 1964 . – 92-120  
Отдельный оттиск: Румынско-русские литературные связи второй половины XIX - начала XX века/ Акад. наук СССР. Ин-т мировой литературы им. А. М. Горького. Акад. Румын. Нар. Республики. Ин-т истории литературы и фольклора . - М.: Наука, 1964. - 299 с.  
(мягк. пер.) .

18. **Киселев, Николай Петрович.** Index palaeotyporum quotquot in bibliotheca olim Rumianzoviensi nunc Leniniana Mosquae asservantur : Fasc. 1-2 / Н. П. Киселев . – Mosquae : In Aedibus Bibliothecae, 1927-1929  
Тираж 500 экземпляров . Fasciculus secundus : №№ 362-790: Cordus - Josephus : Cum 65 figuris. / Н. П. Киселев . – Mosquae : In Aedibus Bibliothecae, 1929 . – 75-172  
(мягк. пер.) .

19. **Киселев, Николай Петрович.** Index palaeotyporum quotquot in bibliotheca olim Rumianzoviensi nunc Leniniana Mosquae asservantur : Fasc. 1-2 / Н. П. Киселев . – Mosquae : In Aedibus Bibliothecae, 1927-1929  
Тираж 500 экземпляров . Fasciculus primus : №№. 1 - 361: Abraham - Copernicus. : Cum 34 figuris / Н. П. Киселев . – Mosquae : In Aedibus Bibliothecae, 1927 . – 1-74  
(мягк. пер.) .

20. **Кохановский, Ян.** Лирика : Перевод с польского и латинского / Я. Кохановский ; Предисловие И. Н. Голенищева-Кутузова . – М. : Худож. лит., 1970 . – 174 с.  
(тв. пер. в супере) .

21. **Мориак, Франсуа.** Змијски сплет : Роман / Ф. Мориак ; Предисловие И. Н. Голенищева-Кутузова ; уредник Р. Л. Кнежевић ; Пер. с фр. П. Аничих . – Београд : Професорске задруге, 1940 (Штампарија Драг. Грегорића) . – 293 с. – (Светски писци ; Коло II, Кн.4)  
(тв. пер.) .

**Всего: 21 (двадцать одна) ед.**